

AUX CONTRIBUABLES DE LA SUSDITE MUNICIPALITÉ

AVIS PUBLIC

ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION

AVIS PUBLIC est, par la présente, donné par le soussigné, que le conseil de la Municipalité du Canton de Harrington a adopté, lors de la séance ordinaire tenue le 15 juillet 2024, les règlements suivants :

Projet de règlement numéro 360-2024 sur les ententes relatives aux travaux municipaux et d'infrastructures de la Municipalité du Canton d'Harrington, afin de tenir compte des modifications à la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (LAU)* par le projet de loi n^o 67 (PL 67) et de modifier le contenu d'une demande.

Projet de règlement numéro 361-2024 sur les exigences et conditions de construction des chemins publics ou privés afin de tenir compte des modifications à la Loi sur l'aménagement et l'urbanisme (L.R.Q., c. A-19.1)

Une assemblée publique de consultation concernant lesdits projets de règlements aura lieu le 19 août 2024, à 18 h, au Centre communautaire de la Vallée de Harrington, situé au 420 Ch. De Harrington.

Au cours de cette assemblée, madame la mairesse ou les personnes désigné(e)s, expliqueront les projets de règlements et entendront les personnes ou organismes qui désirent s'exprimer.

Les projets de règlements peuvent être consultés directement à l'Hôtel-de-Ville de Harrington situé au 2940, route 327 à Harrington, durant les heures d'ouverture du bureau. Les projets de règlements peuvent également être consultés directement sur le site web de la municipalité sous la rubrique : Documentation et publications/ Règlements municipaux / Projet de règlement à l'adresse suivante : <https://harrington.ca/municipalite/reglements-municipaux/>

Donnée à Harrington ce 1^{er} août 2024



Steve Deschênes
Directeur général et greffier

TO THE TAXPAYERS OF THE ABOVE-MENTIONED MUNICIPALITY

PUBLIC NOTICE

PUBLIC CONSULTATION MEETING

PUBLIC NOTICE is hereby given by the undersigned that the Council of the Municipality of the Township of Harrington, at its regular meeting held July 15, 2024, adopted the following draft by-laws:

Draft by-law number 360-2024 respecting municipal and infrastructure work agreements of the Municipality of the Township of Harrington, to consider amendments to the Land Use Planning and Development Act (LAU) by Bill No. 67 (PL 67) and to modify the content of an application.


Draft by-Law number 361-2024 respecting construction requirements and conditions for public or private roads to reflect amendments to the Act respecting land use planning and development (R.S.Q., c. A-19.1)

A public consultation meeting concerning the said Draft by-laws will be held on August 19, 2024, at 6 p.m., at the Harrington Valley Community Centre, located at 420 Ch. De Harrington.

During this meeting, the mayor or her designates will explain the Draft by-laws and hear from any individuals or organizations wishing to express their views.

The Draft by-laws may be consulted directly at Harrington Town Hall, located at 2940, route 327 in Harrington, during office hours. The Draft by-laws may also be consulted directly on the municipal website under the heading: Documentation and publications / By-laws at the following address: <https://harrington.ca/municipalite/reglements-municipaux/>

Given at Harrington this 1st of August, 2024



Steve Deschênes
Directeur général et greffier

CERTIFICAT DE PUBLICATION

Je soussigné, Steve Deschênes, Directeur général de la municipalité du Canton de Harrington, certifie avoir publié l'avis public ci-dessus en affichant une copie à chacun des endroits désignés par le Conseil le 1^{er} août 2024, entre 9h et 18h.

En foi de quoi, je donne ce certificat ce 1^{er} jour d'août 2024



Steve Deschênes
Directeur General